

P4: Dangtelis / remelis.

P5: šviesu kampo reguliuojamas.

P6: gaminys atitinkas Europos Sajungos (ES) direktyvas.

P7: Gaminys netinkamas dengti termoizoliacine medžiaga.

P8: III klasė. Gaminys, kuriamas apsauga nuo elektros smūgio užtikrinama tiekiant jam labai žema saugiajā įtamprą (SELV), nesukalant didesnės nei saugioji įtamprų rizikos.

P9: Galima naudoti pastatų viduje ir išorėje.

P10: Apsauga nuo kietų daiktų, didesnū nei 12 mm.

P11: Simbolis nurodo mažiausią atstumą, kuriuo šviesutės (jo šviesos šaltiniai) gali būti nuo apšviestu vietų į objektų.

P12: Pagal Europos direktyvą 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos, EEE atlieku ženklinimas rodo būtinibę pasirinkiminių surinkti elektros ir elektroninės įrangos atliekas. Taip pažymėti gaminį negalima išmesti kartu su kitomis atliekoms, užtraukiant baudą. Tokie gaminiai gali būti kenksmingi aplinkai ir žmoniui sveikatai, todėl juos reikia perdurti specialiu būdu.

P13: Atitinkas sertifikatas, patvirtintas, kad produkcijos kokybė atitinka Muitų saujungos teritorijoje patvirtintus standartus.

P14: II klasė. Gaminys, kurio apsauga nuo elektros smūgio užtikrinama ne tik pagrindine izoliacija, bet ir dviguba arba sustiprinta izoliacija.

PASTABOS

Nesilaikant šiam vadove pateiktų rekomendacijų, galii kilti gaisras, nudegimai, elektros smūgis, fiziniai sužeidimai ir kita materialinė ir nematerialinė žala. Bispriekšt Sp. Z O.O. neatksiko už šiam vadove pateiktų rekomendacijų nesilaikymo pasekmes.

LV

PIETEIKUMS

Dekoratyvaus gredzens - gaismekėja sastāvdala. Izstrādājums ir paredzēts lietošanai dzīvojamās mājās un viespārējām vajadzībām.

MONTĀŽA

Saskaņā ar tehniskām izmājinām. Pirms uzstādināšanas izlasiet instrukcijas. Montāža jāveic kvalificētais personali. Visas darbības jāveic, atvienojot strāvas padevi. Uzstādināšanas shēma: skat. atlēsu. Pirms pirmās lietošanas pārliecinieties par pareizu mehānisko nostiprināšanu un elektrošķīvju savienojumu. Savienojuma vadā iādzīvātā tā, lai tie nesaskartos ar karšķīvju produkta daļām. Atlēsu komponenti nav pilnīgi gaismekiels. Jāizmanto tikai uzskaitīto gaismekieli tipi - skafit rāsējumi. Izmantojātā sastāvdala jābūt atlēstīgajam tehniskajiem nosacījumiem attiecībā uz lietošanas drošību. Izmantojot komponentu tipam jābūt atlēstoši saskaņotam ar elektroķīvju sprigumu un paredzētajiem ekspluatācijas apstākļiem.

FUNKCIONĀLĀS ĪPAŠĪBAS

EKSPLŪATĀCIJAS IETEKUMI

Veiciet apkopi, atvienojot strāvas padevi. Tīriet tikai ar mīkstām un sausām drānām. Neizmantojiet kūmiskus tīrīšanas līdzekļus. Nodrošiniet brīvu pieklēvi gaisam. Piegādātāt izstrādājumu tikai ar nominālo spriegumu vai norādītu spriegumu apļazonu. Izstrādājumā izmantojot gaismas avotus ar parametriem, kas norādīti instrukcijā. Gaismas avota sakarītā līdzīgā augstā temperatūra. Produkts var sakārtīt paaugstinātā temperatūrā. Neizmēndziet izstrādājumu. Novietojiet visus kabeļus un komponentus, kas strādā ar gaismekieli, tā, lai tie nesaskartos ar apsildāmajām apgaismojuma sistēmas daļām. Gaismas virziena regulejāšana un/vai gaismas avota nomaiņa jāveic pēc tam, kad izstrādājums ir atdzīsis. Gaismas avota nomaiņa jāveic pēc tam, kad izstrādājums ir atdzīsis: skafit ilustrācijas. Neizmantojiet izstrādājumu nelabvēlīgos vides apstākļos, piemēram, puteklu, neturīmu, ūdens, mitruma, vibrāciju u. tml. apstākļos. Leteicams pārbaudīt visu apgaismojumu sistēmas savienojumu un sastāvdāļu pareizību.

MARKĒJUMU UN SIMBOLU SKAIÐROJUMI

P1: Nominālais sprigums.

P2: Gaismas avota maksimālā jauda.

P3: Halogēna spuldze.

P4: Vācīši/rāmē.

P5: Gaismekieli lenga ūdejēšana.

P6: Izstrādājums atbilst Eiropas Savienības (ES) direktīvām.

P7: Izstrādājums nav piemērots pārkājumam ar siltumizoliacijas materiālu.

P8: III klasē. Izstrādājums, kurā aizsardzība pret elektrošķūnu tiek nodrošināta, barojot to ar ūdienu drošu spriegumu (SELV), neradot augstāku spriegumu risiku par drošu spriegumu.

P9: Varaijotās ietekmes atkarībā no izstrādājuma īstādēm, tās varētu būt ātrās.

P10: Aizsardzība pret cietiem priekšmetiem, kas liešķi par 12 mm.

P11: Simbols norāda minimalo attālumu, kādā gaismekieli (tā gaismas avoti) var atrasties no apgaismojām vītām un priekšmetiem.

P12: Saskaņā ar Eiropas direktīvu 2012/19/ES par elektroķīvju un elektroniskām leikātām EEIA markējums norāda uz nepieciešamību seletīvi savākt elektrošķīvju un elektronisko leikātu atrikumus. Šādi markētos produktus nevar izmest kopā ar citiem atrikumiem, pliemērot jaundus sādus. Šādi produkti var būt kaitīgi vienā cilvēku veselībai, un tiem nepieciešamā ipāsa pārstrāde.

P13: Atbilstības sertifikats, kas apliecinā produkcijas kvalitati atlēstošajiem standartiem. Muitas savienības teritorijā.

P14: II klasē. Izstrādājums, kurā papildus pamata izoliacijai aizsardzību pret elektrošķūnu nodrošina arī izmantojot dubultā vai pastiprinātā izoliaciju.

PIEZĪMES

Šīs rokasgrāmatas ieteikumu neievērošana var izraisīt, piemēram, ugunsgrēku, apdegumus, elektriskās strāvas ieficienci, fiziķiskas traumas un citus materiālus un nemateriālus bojājumus. Bispriekšt Sp. Z O.O. neuzņemmas atbildību par sekām, kas radušās, neievērojot šajā rokasgrāmatā sniegtos ieteikumus.

NL TOEPASSING

Decoratieve ring - onderdeel van een armatuur. Het product is bestemd voor residentiële en algemene toepassingen.

MONTAGE

Onder voorbehoud van technische wijzigingen. Lees de instructies voor de installatie. De montage moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde persoon. Alle handelingen moeten worden uitgevoerd met uitgeschakelde stroomvoerende. Instalatieschema: zie illustraties. Controleer voor het eerste gebruik de juiste mechanische bevestiging en elektrische aansluiting. De aansluitdraad moet zodanig worden gelegd dat zij niet in contact komen met hete productonderdelen. Een enkel onderdeel vormt geen complete armatuur. Alleen de genoemde armaturen kunnen worden gebruikt - zie tekening. De gebruikte onderdelen moeten voldoen aan de desbetreffende technische voorwaarden inzake gebruijsveiligheid. Het type van de gebruikte componenten moet zijn afgestemd op de netspanning en de beoogde bedrijfsmoeilijkheden.

FUNCTIELE KENMERKEN

Gebruik het product binnenshuis.

OPERATIONELE AANBEVELINGEN

Voor het onderhoud uit terwijl de stroomvoorziening is uitgeschakeld. Alleen schoonmaken met zachte en droge doeken. Gebruik geen chemische reinigingsmiddelen. Zorg voor vrije toegang tot lucht. Voed het product alleen met de aangegeven spanning of het aangegeven spanningsbereik. Gebruik in het product lichtbronnen met die in de handleiding aangegeven parameters. De lichtbron warmt op tot een hoge temperatuur. Het product kan opwarmen tot een verhoogde temperatuur. Bedek het product niet. Plaats alle kabels en onderdelen die met de armatuur werken zodanig dat ze niet in contact komen met verwarmde delen van het verlichtingssysteem. Het afstellen van de richting en/of het verlengen van de lichtbron moet gebeuren nadat het product is afgekoeld. De lichtbron moet worden vervangen nadat het product is afgekoeld; zie illustraties. Gebruik het product niet in ongunstige omgevingsomstandigheden zoals stof, vuil, water, vocht, trillingen, enz. Het verdient aanbeveling de juistheid van alle aansluitingen en onderdelen van het verlichtingssysteem te controleren.

VERKLARINGEN VAN MARKERINGEN EN SYMBOLEN

P1: Nominale spanning.

P2: Maximaal vromgen van de lichtbron.

P3: Halogen lamp.

P4: Kap/kožin.

P5: Hoekverstelling van de armatuur.

P6: Het product voldoet aan de richtlijnen van de Europese Unie (EU).

P7: Product niet geschikt voor bedekking met thermisch isolatiemateriaal.

P8: Klasse III. Een product waarbij bescherming tegen elektriski schokken wordt geboden door het te voorzien van een zeer lage veiligheidsspanning (ZLVS) zonder het risico van spanningen hoger dan de veilige spanning.

P9: Kan binnen en buiten gebouwen worden gebruikt.

P10: Bescherming tegen vaste voorwerpen groter dan 12 mm.

P11: Het symbool geeft de minimuafstand aan die de armatuur (haar lichtbronnen) mag hebben tot verlichte platen en voorwerpen.

P12: In overeenstemming met de Europees Richtlijn 2012/19/EU betreffende elektrische en elektronische apparatuur geeft de WEEE-markering de noodzaak van een selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Producten die zo gemarkeerd zijn, mogen niet op straffe van boete bij het overige afval worden weggedragd. Dergelijke producten kunnen schadelijk zijn voor het milieu en de menselijke gezondheid en vereisen een speciale vorm van recycling.

P13: Conformiteitscertificaat ter bevestiging van de kwaliteit van de produkte met goedgekeurde normen op het grondsel van de douane-unie.

P14: Klasse II. Een product waarin aan de bescherming tegen elektriske schokken, naast de basisisolatie, wordt voldaan door de gebruikte dubbele of versterkte isolatie.

OPMERKINGEN

Het niet opvolgen van de aanbevelingen in deze handleiding kan bijvoorbeeld leiden tot brand, brandwonden, elektriske schokken, fyselek letsel en ander materiele en immateriele schade. Bispriekšt Sp. Z O.O. is niet aansprakelijk voor de gevallen van het niet opvolgen van de aanbevelingen in deze handleiding.

PT CANDIDATURA

Anel dekorativo - komponente de uma luminária. O produto é destinado a aplicações residenciais e de uso geral.

MOUNTING

Sujeito a alterações técnicas. Ler as instruções antes da instalação. A montagem deve ser realizada por uma pessoa qualificada. Todas as operações devem ser realizadas com a alimentação eléctrica desligada. Diagrama de instalação: ver ilustrações. Antes da primeira utilização, assegurar a correcta

fixação mecânica e ligação eléctrica. Os fios de ligação devem ser encaminhados de modo a evitar que entrem em contacto com partes quentes do produto. Um único componente não constitui uma luminária completa. Apenas os tipos de luminárias listados devem ser utilizados - ver desenho. Os componentes utilizados devem cumprir as condições técnicas relevantes em termos de segurança de utilização. O tipo de componentes utilizados deve estar adequadamente adaptado à tensão da rede e às condições de funcionamento previstas.

CARACTERÍSTICAS FUNCIONAIS

RECOMENDAÇÕES DE FUNCIONAMENTO

Efectuar a manutenção com a fonte de alimentação desligada. Limpar apenas com panos macios e secos. Não utilizar produtos químicos de limpeza. Assegurar o livre acesso do ar. Fornecer o produto apenas com a tensão nominal ou a gama de tensões especificadas. Utilizar fontes de luz no produto com os parâmetros especificados nas instruções. A fonte de luz aquece até uma temperatura elevada. O produto pode aquecer até uma temperatura elevada. Não cobrir o produto. Posicionar todos os cabos e componentes que trabalham com a luminária para que não entrem em contacto com partes aquecidas do sistema de iluminação. O ajustamento da direção da luz ou sua substituição deve ser efectuado após a fonte de luz deixar de aquecer. A substituição da fonte luminosa deve ser efectuada após o produto ter aquecido, ver ilustrações. Não utilizar o produto em condições ambientais desfavoráveis tal como: humidade, vibração, etc. É recomendado verificar a correção de todas as ligações e componentes do sistema de iluminação.

EXPLICAÇÕES SOBRE MARCAÇÕES E SÍMBOLOS

P1: Tensão nominal.

P2: Potência máxima da fonte de luz.

P3: Lâmpada de halógeno.

P4: Tampa/estrutura.

P5: Ângulo angular da luminária.

P6: Produto em conformidade com as directivas da União Europeia (UE).

P7: Produto não adequado para revestimento com material de isolamento térmico.

P8: Classe III. Um produto em que a proteção contra choques eléctricos é proporcionada fornecendo-lhe uma tensão de segurança muito baixa (SELV) sem o risco de tensões superiores à tensão segura.

P9: Pode ser utilizada dentro e fora de edifícios.

P10: Proteção contra objectos sólidos com mais de 12mm.

P11: Simbolo indica a distância mínima que a luminária (as suas fontes de luz) pode estar de lugares e objectos iluminados.

P12: De acordo com a Directiva Europeia 2012/19/UE relativa aos equipamentos elétricos e eletrónicos, a marcação REEE indica a necessidade da recolha seletiva de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos. Os produtos assim marcados não poderão ser eliminados juntamente com outros resíduos sólidos de forma premeditada.

P13: Certificado de Conformidade que confirma a qualidade da produção com normas aprovadas no seu território.

P14: Razão II. Izdelek, pri katerem je začita pre električnim udarom poleg osnovne izolacije.

FUNÇÃOALNE ZNACILNOSTI

OBRAZTOVALNA PRIPOŘÍDKA

Vedodržanie izvádzajte od izklopjenia napájania. Pred namiestňovaním preberite navodila. Montáža najprv opravíte navodila. Montáža je skladaním v elektrickom a elektronickom oblasti. Schéma nazívacie: glejte slike. Pred pravou používaním požiadajte o povolenie k používaniu v elektrickom a elektronickom oblasti. Príslušenstvo je skladané z dvoch časťí: sústavy svetla a sústavy napájania. Sústava svetla je skladaná zo závesnej sústavy a sústavy napájania. Sústava napájania je skladaná zo závesnej sústavy a sústavy napájania.

P1: Obnovať technických sprememb. Pred namiestňovaním preberite navodila. Montáža je skladaním v elektrickom a elektronickom oblasti. Schéma nazívacie: glejte slike. Pred pravou používaním požiadajte o povolenie k používaniu v elektrickom a elektronickom oblasti. Príslušenstvo je skladané z dvoch časťí: sústavy svetla a sústavy napájania. Sústava svetla je skladaná zo závesnej sústavy a sústavy napájania.

P2: Montáža je skladaním v elektrickom a elektronickom oblasti. Schéma nazívacie: glejte slike. Pred pravou používaním požiadajte o povolenie k používaniu v elektrickom a elektronickom oblasti. Príslušenstvo je skladané z dvoch časťí: sústavy svetla a sústavy napájania. Sústava svetla je skladaná zo závesnej sústavy a sústavy napájania.